



「様々な課題をクリアしたい」と挨拶する樋口会頭

# 会議所 ニュース ごせん

（発行）  
五泉商工会議所  
専務理事／岩城良雄  
五泉市郷屋川1丁目 ☎(43)5551番  
URL <http://www.gosencci.or.jp/>  
Eメール [g-cci@gosencci.or.jp](mailto:g-cci@gosencci.or.jp)

ご慶事・ご法事  
各種ご宴会承ります  
割烹 清水  
一カ  
☎42-6762(代)

## 会頭に樋口滋氏を再任 第166回臨時議員総会



樋口 滋 会頭



川口 幸平 副会頭



高橋 雅文 副会頭



伊藤 敏夫 副会頭



岩城 良雄 専務理事

五泉商工会議所の役員、議員の任期満了に伴う第166回臨時議員総会が10月24日に開かれ、選考の結果、樋口滋会頭（株樋口新聞舗 代表取締役社長）の再任を満場一致で可決した。

また副会頭には川口幸平氏（株エコガード新潟代表取締役社長）が留任（順不同）

- 任、高橋雅文氏（高橋ニツト 代表取締役社長）、伊藤敏夫氏（山隆リコム 代表取締役社長）が選出された。
- また常議員、監事は選考委員会で選出、承認された。議員改選は9月に入って小売商業（坂井康二部会長）、卸売商業（鈴木隆志部会長）、工業（樋口正延部会長）、建設業（横山博義部会長）、観光飲食業（土田俊明部会長）、サービス業（高野隆夫部会長）、金融業（間狩博司部会長）、運輸通信業（大河原勝部会長）、諸業（五十嵐秀雄部会長）の9部会を開き70名の議員を選出した。任期は令和元年11月1日から3年。

元気な五泉の  
**若手登場**

カトウ自動車  
赤羽 TEL 42-1038  
【営業時間】8:00~18:30 【定休日】日・祝

加藤 元気さん

Q. これまでの経歴を教えてください

A. 専門学校にて調理師免許を取得した後、都内に就職しました。その後5年ほど前に五泉に戻ってきました。整備士としては今年で4年目になります。

Q. 普段のお仕事を教えてください

A. 一般整備・钣金・塗装・車検・車両販売などを行っています。これから冬に入ると雪による故障車が増え始めるのでそれにも備えなければなりません。

Q. 整備士としての魅力は何でしょうか

A. いろいろな技術を組み合わせ、お客様

Q. 今後の目標を教えてください

A. 今後はフロントでの業務や経営に関して一つずつ覚えていけるように頑張りたいです。

7月から3ヶ月間、出雲崎の良寛記念館でこの千涯展が開かれた。千涯は大正15年から昭和9年まで五泉に住んでおり、五泉でも千涯展が開かれたことがある。同じく日本画家で五泉出身の小泉藍田は、分水町で作品展が開かれたことがあるが五泉ではまだない。国際的に活躍した阿部展也、竹谷富士雄の作品展も新潟などあちこちに開かれてはいるが、地元五泉でないのは残念である。五泉にはこれら画家をはじめ版画、イラスト、マンガ家、彫刻などの工芸家、更に文学者や歌人など国内においてもまた海外でも高く評価されている人も数多くいる。地元でそれらの方々への催しなどできないものだろうか。

五泉の文化にもっともっとふれあいたいものである。(S生)

浜菊や見えて径なき  
野間岬 (桂樟蹊子)

はまぎく 浜菊

はんこの専門店  
五泉市本町3  
☎ 42-3250  
FAX42-0111

**鈴木印房**

電化製品・石油機具・ガス器具

販売・修理のことなら、お気軽にご相談ください

**(株)芳賀五一郎商店**

五泉市駅前1丁目3番33号 ☎0250-42-2191

葬儀・法要のお斎会場に、イス・テーブル席をご利用下さい。

割烹 **山福**

北五泉駅前通り  
TEL 43-1248

奥から湧き上がるような、ハリツヤ肌へ。

SK-II R.N.A. パワー  
軽い質感のミルクローションで、若々しい美しさへ。

SK-II R.N.A. パワー  
エアリー ミルキー ローション

化粧品 **ほりうち** 本町3-3-15  
TEL 42-2794

インクジェット **大判ポスター承ります!**

B1サイズ(駅貼りポスター等で使われる大きさです)

**728mm×1,030mm**

1枚から印刷OK! まで対応可能

株式会社 **吉田印刷所** 吉田印刷所 検索

五泉市今泉902-1 ☎050-3733-1975 <http://www.ddc.co.jp>

商工会議所がおすすめする

**自動車共済** に加入しましょう

他社の等級割引を継承できます

お申込みは **五泉商工会議所**へ (補償先・関東自動車共済協同組合)

### ポップアップショップを展開

#### 販路開拓支援事業を支援

五泉商工会議所は五泉ニッポン工業協同組合が進める「共同協業販路開拓支援事業」を支援している。9月30日から10月6日まで、ルミネニッポン（東京・都新橋区）では、各社の製品を展示販売するポップアップショップを展開した。同組合ではかねてより五泉ニッポンブランド化事業を展開。国内での五泉産ニッポンブランド「五泉ニッポン」の市場拡大に向けた活動を行っている。今回の展示販売会では、国内の顧客はもとよりアジア各国からのインバウンド観光客も訪れ、担当者はスマートフォンなどの翻訳アプリなどを駆使して対応していた。会場には20〜70代まで幅広い年齢層が来店。とりわけ30〜40代の来店が多かった。



### 令和初の 酔星を楽しむ夕べ

五泉の地酒を楽しむ夕べイベント「酔星を楽しむ夕べ」が10月11日、ガーデンホテルマリエールにて開催され、日本酒好き約200名が集まった。主催は酔星を楽しむ夕べの会（代表世話人 藤津秀郎）で、蔵元の近藤酒造（株）自慢の清酒を堪能した。冒頭、世話人代行の高野隆夫氏より「今年で32回目を数える当会は、初開

催を昭和までさかのぼる。この歴史あるイベントを新時代にも脈々と繋げていきたい」と挨拶した。続けて蔵元の近藤伸一社長がおすすめの飲み方を話した。そのあと農産物や銘菓が当たる抽選会が行われ、会場内は参加者が歓談する姿が見られた。



北徳農園さんのさつまいもを使った  
**スイートポテト**  
**アップルパイ**  
 WATAROKU 渡六  
 五泉市伊勢の川962-2 ☎42-2667

### 1200名が いも掘り体験

終了後は早出川河川敷に会場を移し、新米おにぎりやさといも汁、さといも焼酎などの販売が行われ、好評を博していた。

### 部下や後輩を 育てるには

#### サービス業部会

五泉商工会議所サービス業部会では10月15日に講演会を開催した。講師は二平正司氏（一財）新潟県剣道連盟理事・元警察署長で警察官時代に感じたことや後輩、部下への接し方について語った。二平氏は「警察学校を出

て、最初は交番勤務となります。当時は夜間でも一人勤務が当たり前で、飲み屋での喧嘩や揉め事に対応しなければならず大変でした。その中でも上司に褒められ、成長を感じられる時もありました。その後、刑事になりました。右も左も分からず心が折れそうになりましたが、そこでも上司に励まされ、何とか仕事を続けてこられました。

様々な経験を通じて得たことは、人を育てるということ。またやる気を出すのは本人次第ですが、カギを握っているのは上司です。部下や後輩を育てるのが上司の仕事です。ぜひ経営者の皆様には「褒める」事を心掛けてほしいと思います」と語っていた。



さといもまつり実行委員会主催の「第32回五泉市さといもまつり」が10月14日に三本木地内さといも園場及び早出川河川敷で行われた。開会式後は三本木地内の園場に移り、五泉市特産のさといも「帛乙女」を掘る体験には家族連れなど1200名が参加した。土を落として、さといもを株から外し袋に詰める姿が見



文字に関する仕事をやっておりますと、「銀行で、通帳に打たれている文字の通りに名前を書いて貰えないと払い出せません、と言われた」とか、「学校の先生に、木の縦画の最後をちょっとはねたら×になった」とか、親御さん達からの文字の指定等々、文字に関する

トラブルを聞く機会が多々あります。これらは、パソコンやスマホの普及により「活字」に囲まれて生活しているため、「活字」のみが正しいと誤解されている方が多いからではないかと思えます。



## 「活字」と「手書き文字」

黒板に堂々と大きく「木」の縦画下を左に跳ね上げ、左払いへと美しく書かれていたのを思い出します。平成28年2月29日に文

習慣の違いがあり、一方だけ正しいのではない②字の細部に違いがあっても、その漢字の骨組みが同じであれば、誤っていないとはみなされません。決められました。更に常用漢字表2136字全て、印刷文字（活字）と手書き文字のバリエーションを表現して提示しました。また、旧字体として清時代に編纂された『康熙字典』を

元々「活字」は読むために作成された文字、デザインされた文字なので「北」の左縦画下は「北」と書いています。（報告）で①手書き文字と印刷文字の表し方には、昔、小学校の先生方が、

部科学省文化審議会国語分科会で「常用漢字表の字体・字形に関する指針」を提示しました。また、旧字体として清時代に編纂された『康熙字典』を

まちの駅 **は〜とふる五泉館** 11月の行事予定  
 展示会 **五泉パルティータによる 食品サンプル作品展示**  
 期間 11月1日(金)~11月30日(土) 開館時間：午前10時~午後4時  
 問合せ先 は〜とふる五泉館 ☎47-4348

忘年会とくたく企画 ◆割烹会席◆  
 ① 4,000円 料理9品・飲物別  
 ② 5,000円 料理10品・飲物別  
 ③ 5,000円 オードブル・鍋、フリードリンク  
 ④ 6,500円 料理9品・フリードリンク  
 豪華オードブル・鍋 予算に合わせてご相談ください。  
 馬場町1 (42)3128

北徳農園さんのさつまいもを使った  
**スイートポテト**  
**アップルパイ**  
 WATAROKU 渡六  
 五泉市伊勢の川962-2 ☎42-2667

甘えん棒と さといもコロツケバーガー はじめました。  
**栄軒** 本店 43-3388 AM 7:00~PM 8:00 定休日 毎週日曜日  
 www.facebook.com/SakaekenBakery

大小宴会・法事 ご予約承ります。  
**ミナミ清風園** 五泉市寺沢4丁目 ☎43-4125(代)

**北五泉レンタカー**  
 Kita-GOSEN Rent-A-Car  
 TEL.0250-42-6322  
 MINEYAMA 有限会社 三根山商会

税務と経営のご相談はお気軽に  
**辰喜税理士事務所**  
 税理士 辰喜 秀雄  
 税理士 辰喜 太輔  
 中小企業診断士 辰喜 山倉 かおり  
 五泉市東本町1-4-33 TEL 43-1108

一般事業系ごみ運搬収集業  
**(有)川口商店**  
 五泉市土深636 ☎42-3563(代表)

軽くしてなやか!! 水滴を通さず湿気は逃がす 特殊素材を採用  
**ヤマダ**  
 ワーク&カジュアル  
 五泉市吉沢1-5-12(東大門) TEL 43-1773

贈って喜ばれ使って便利

# Information

「働き方改革」を味方にする!

## 働く人のための キャリア価値アップセミナー

講師 孚(まこと)事務所 株式会社  
代表取締役 **飯田 吉宏氏**



日時 **11月15日(金)** 午後2時~4時  
会場 **五泉商工会議所**  
受講料 **無料**  
定員 **20名**

- ・働き方改革関連法の内容と今後の展開
- ・「働き方改革」の本質はトップも含む「働く人改革」
- ・働き方改革にありがちな、従業員側の5つの誤解
- ・「龍の成長モデル」に学ぶ自分の価値の高め方
- ・AI時代に必要とされる組織人になるための3つの視点 ほか

主催 **五泉市雇用対策協議会・五泉商工会議所**  
申込み **五泉商工会議所 TEL43-5551 FAX42-1151**

## 中小企業の 採用実現率向上セミナー

日時 **11月13日(水)** 午後2時~4時

会場 **五泉商工会議所**

講師 **ホライズン・コンサルティング株式会社**  
代表取締役 **小林 毅氏**



- 受講料 **無料** 定員 **30名**
- 講座内容
- 1.消費税率引上げと軽減税率導入の概要
  - 2.学生や若者の働く事に対する考え方
  - 3.中小企業に持たれているイメージ
  - 4.成功している中小企業がやっている採用計画
  - 5.中小企業の説明の魅せ方
  - 6.興味を惹きつける採用キャッチコピー
  - 7.最適な人材が集まる募集要項のつくり方 他

申込み **五泉商工会議所 TEL 43-5551 FAX 42-1151**  
主催 **五泉商工会議所**

## 相談所コーナー

### U・Iターン創業補助金募集

にいがた産業創造機構では、U・Iターン(新潟県外の居住者が居住地を県内に移転することをいう)により県内に事業所を設置し、創業する方に必要な経費への助成を行い、新潟県内における幅広い創業の促進と雇用の創出を目的とし、実施期間内に創業に至る

事業計画(1年以上の事業継続が見込まれ、3年以上の事業計画を策定するもの)が対象

▽助成金の交付条件(助成限度額及び助成率) 創業に必要な経費(下限額50万円)の2分の1以内を支援し、100万円を上限に助成します。ただし、1人以上の新規雇用(雇用保険の一般被保険者となる労働者である)

▽助成対象経費 次のうち助成事業の実施期間に契約取得、支払が完了する経費が対象です。○事業拠点開設費(機械設備、工具器具等の購入費用、事業所の増改築費、事業用車両購入費、法人登記費用、消耗品費等)

### 11月29日まで

事業計画(1年以上の事業継続が見込まれ、3年以上の事業計画を策定するもの)が対象

▽助成対象経費 次のうち助成事業の実施期間に契約取得、支払が完了する経費が対象です。○事業拠点開設費(機械設備、工具器具等の購入費用、事業所の増改築費、事業用車両購入費、法人登記費用、消耗品費等)

○事業促進費(人件費(本人、役員、3親等以内の親族を除く)、賃借料、光熱水費、通信運搬費、広告宣伝費等)

▽応募の方法 申請には、創業予定地域の商工会・商工会議所、金融機関から「確認書」の発行を受ける必要があります。確認書の発行を受けた後に、確認書を含めた申請書類一式をNICCOまで提出してください。

申請書はNICCOのホームページから入手できます。

申請受付後、随時審査し採否を決定。(申請日から約1ヶ月後を予定)

▽公募期間 11月29日(金)まで(確認団体への提出は11月22日(金)締切) 予算がなくなり次第募集を終了します。

▽問合せ・申請書提出先 にいがた産業創造機構経営支援グループ 創業・経営革新チーム(電話025-246-0051・ホームページ <https://www.nico.co.jp>)まで

申請受付後、随時審査し採否を決定。(申請日から約1ヶ月後を予定)

▽公募期間 11月29日(金)まで(確認団体への提出は11月22日(金)締切) 予算がなくなり次第募集を終了します。

▽問合せ・申請書提出先 にいがた産業創造機構経営支援グループ 創業・経営革新チーム(電話025-246-0051・ホームページ <https://www.nico.co.jp>)まで

### 運転資金や設備資金に

### マル経融資のご利用を

マル経融資とは小規模事業者の方々の経営をバックアップするために無担保、無保証人、低利で、商工会議所の推薦に基づき融資される国の融資制度です。事業で運転資金や設備資金を必要とされる方はぜひご利用ください。

▽融資対象者 ①常時使用する従業員が20人以下(商業・サービス業は5人以下)の法人・個人事業主

②商工会議所の経営指導員による経営指導を原則6ヶ月以上受けており、市内で1年以上、事業を行っている方

③納期の到来している所得税、法人税、事業税、住民税を完納している方

④日本政策金融公庫の融資対象業種を営んでいる方(生活衛生関係の事業を営む方も運転資金・設備資金がご利用になれます)

▽融資限度額 **2000万円**

▽融資利率 **年1.21%(10月1日現在)**

▽融資期間 設備資金10年以内(据置期間2年)、運転資金7年以内(据置期間1年)

▽返済方法 自動振替

▽申込み 五泉商工会議所(電話43-5551)まで

▽融資限度額 **2000万円**

▽融資利率 **年1.21%(10月1日現在)**

▽融資期間 設備資金10年以内(据置期間2年)、運転資金7年以内(据置期間1年)

▽返済方法 自動振替

▽申込み 五泉商工会議所(電話43-5551)まで

### 五泉商工会議所新議員 令和元年10月改選 (五十首順)

- 【一号議員】阿部清一(株)清風園、五十嵐秀雄(中央不動産)、五十嵐敬(五泉ニット工業協同組合)、石井紀男(今川屋具服店)、板谷政男(板板谷電機商会)、伊藤敏夫(山隆リコム(株)、伊東弘次(新潟染工(株)、井上元男(株)フロンティア)、岩村俊明(株)インテリアいわむら、岩野弘(土地家屋調査士岩野弘事務所)、梅田恒栄(株)ウメダニット、大河原勝(大勝運輸(株)、小黒洋一(尙)小黒スポーツ)、落合幸保(落合建設(株)、風間秀

- 治(株)五泉会館)、河野良雄(株)カワノ、久保俊栄(株)ナミエ測量事務所、斎藤和成(株)斎藤鉄工所、坂口均(株)坂口鉄筋工業)、佐久間哲平(株)佐久間石油、鈴木隆志(株)金津屋、関川和男(尙)博金堂、関塚政行(泉観光バス(株)、関塚幸恵(環境プロデュース幸商(株)、高橋正佳(株)タカトニット)、高津昇(ミズホ(株)五泉工場)、高橋和信(尙)高橋電気商会)、辰喜太輔(辰喜税理士事務所)、林聡明(株)佐取館)、芳賀和久(尙)芳賀五一郎商店)、蓮池浩咲(五泉市咲花温泉旅館協同組合)、樋口滋(株)樋口新聞舗)、間狩博司(株)第四銀行五泉支

- 店)、松本隆尋(株)松本商会)、丸山俊一(株)丸山)、村田晃(株)東新建設)、吉田和久(株)吉田印刷所)
- 【二号議員】安中良一(株)安武商事)、伊丹善郎(株)文福)、植木佳和(株)植木鉄工所)、江口英治(江口機業(株)、川上寛(尙)川上左官工業)、川口幸平(株)エコガード新潟)、片桐千恵子(かたぎり美容室)、笠原實(株)越配)、木村道雄(キムラファーム)、近藤伸一(近藤酒造(株)、近藤輝夫(株)近藤建設)、坂井康二(株)栄軒)、鈴木長一(尙)寿々長)、高野隆夫(株)高野浄化槽管理サービス)、田中弘(尙)田中利三郎商店)、塚野健司(尙)塚博義(横山建設(株))

**健康診断のご案内**

五泉商工会議所会員事業所を対象に今年最後の健康診断を実施

日時 **11月20日(水)** 受付 午前9時~11時

会場 **五泉商工会議所 3階**

健康機関 **一般財団法人 健康医学予防協会**

健診料 **Aコース 8,030円(300円値引済)、胃がん検診 4,400円**  
生活習慣病予防健診 4,615円~

申込み **(一財)健康医学予防協会(電話025-245-1165)まで至急申込み下さい**

**令和元年度年末調整説明会の開催**

新津税務署では、下記の通り説明会を開催します。

日時 **11月21日(木)**  
午後1時~3時30分

会場 **五泉市福祉会館 3階大会議室**

問合せ **新津税務署 TEL 0250-22-2171 (法人課税部門直通)**

年金・社会保険・労務相談会	11月12日(火)	午前10時~午後3時	要事前連絡
日本政策金融公庫 国民生活事業	11月13日(水)	午前10時~正午	要事前連絡
新潟県信用保証協会	11月14日(木)	午前10時~正午	要事前連絡

ショールーム教室情報を配信♪

# LINE@

**お友だち募集中!**

お友だち登録初回限定!  
クーポン配信中

越後天然ガス

えちてんスクールの更新情報をお使いのスマホにいち早くお届けします♪

友だちを追加

越後天然ガス ショールーム

追加

トーク

下のQRコードを読み込んで、左の画面中央の「追加」をタップします

ココをタップして追加

QRコードから簡単登録!

市内の全商工業者は商工会議所会員になろう♪

共通商品券

# 味旅

## わんぱく相撲全国大会！ 相撲部屋体験記

田中 崇浩 (たなか 鍼灸整骨院 郷屋川2)

五泉青年会議所が開催するわんぱく相撲。2年連続全国大会出場の大快挙。大会前日は選手と引率者だけの特権、なんと相撲部屋に泊まれるのです。そんな私の体験記です。

今年の名門立浪部屋！会場から電車でも1時間程の移動、最寄り駅からは歩いて数分です。五泉を含め4つの青年会議所がお世話になり、みんなでドキドキしながら歩を進めます。

いざ到着。女将さんを始め部屋の皆様が温かく迎えてくれました。中に入った

瞬間涼しい！見れば強力そうなエアコンが2台も、なんだか相撲部屋らしいと感じてしまいました。体を休めている間に、子供達は早速お風呂やら遊びやらで10分もすると友達になっっていました。

比べて我々大人4人は「子供達を見習いたい」と一言出てしまいうごちなさです(笑)

厨房ではちゃんこ番の力士さんが手際よく肉！飯！



ちゃんこ鍋！料理が並んでいきます。いただきますを合図に子供達の食欲が爆発です。しかし！本職のお弟子さん達の食べっぷりはそれ以上で……。

子供達ばかりか我々もリラックスして翌日が万全であるように、そんな心がすくく伝わってくるおもてなしでした(ビールもごちそうさまでした)。

そして大会の朝4時。相撲への意気込みで全員一発

起床！お見送りを受け、コックリコックリと目の開かない始発電車。それでも電車が会場に近づくにつれて顔つきが「子供」から「選手」に変わっていきます。

さらに大会中には立浪親方が会場まで応援に駆けつけてくださり、肝心の相撲の方は五泉初のベスト8にもなることができました。

友情、敬意、感謝、そんな相撲の「心」に触れた2日間でした。

また来年も五泉から全国の地へ！皆様応援よろしくお祈りします！

### 32店舗が参加 ごせんバル街

五泉商工会議所観光飲食業部会は9月25日〜27日の期間で、飲み歩きや食べ歩きを目的としたバル事業「第3回ごせんバル街」を実施した。

この取り組みは行きたかったお店や知らなかったお店をドリンク1杯とバルメニューを堪能しながらハン

ゴを目的とし、五泉の街歩きや人との交流を目的としている。

9月17日まで前売りチケットを販売し、18日〜27日は当日券を販売した。

今年32店舗が参加。チケット購入者が期間中に各店舗をハシゴして回る姿も見え、賑わいある明るい事業となった。

なお9月28日〜30日まで「あとバル」としてあ

### 24日はポイントカードで 五泉商業協同組合

五泉商業協同組合では11月24日(日)を「ポイントカードで得する日」として、ポイント満点カードと各商品の引き換えを行う。会場はさくらの街信用組合本町出

- 〇満点カード2枚↓清酒、ワイン、焼酎のいずれか1本
  - 〇満点カード3枚↓こしひかり米5kg引換
  - 〇満点カード4枚↓クリスマスクケーキの引換券
  - 〇満点カード4枚↓ティッシュBOX 60箱引換
  - 〇満点カード5枚↓缶ビール350ml (24缶入) 引換
- なお引換え商品がなくなり次第終了となる。
- 問合せは五泉商業協同組合(電話42-5451)まで。

### 講演会のご案内 五泉市文化協会

五泉市文化協会では講演会を開催する。

日時 11月9日(出)午後2時開演

会場 五泉市立図書館3階

講師 阿部正機氏(秋葉区観音寺)

テーマ 「ともに願いともに寄り添い ともに歩む」

参加費 無料

問合せ 五泉市文化協会 樋口(電話42-3022)まで



## 東京で五泉をPR

### 五泉市観光協会

五泉市観光協会では「東京の四大五泉フェア」と称し、「日本橋五泉フェア」にいがた五泉の恵みフェア」を開催。「江東区民まつり中央まつり」、「葛飾区産業フェア」に参加した。

日本橋五泉フェアは10月17日、18日に日本橋プラザビルで開催(写真)。さといも、地酒、アロニア製品

などを販売。平日にもかかわらず多数の来場者が訪れた。

つづいて10月19日、20日に行われた江東区民まつり中央まつり、10月25日〜27日には葛飾区産業フェアにそれぞれ参加した。

なお、11月1日(金)〜4日(月)には、にいがた五泉の恵みフェアも開催している。

各イベントとも多数の来場者が訪れる盛況ぶりです。東京で五泉の魅力を大いにPRしていた。

### 文芸

短歌	川柳	俳句
群青の空見上ぐれば 湧え湧えと 神の月なる「神無月」 明けける ※10月は全国800万の神々が出雲に集まる	ママ期待息子は塾でお客様 ※ママだけが夢を大きく膨らませ	小さくも秋の蛙の声太し
山本貴美子	金子・S・K	渡部 英子

張所隣り特設会場場で商品は次の通り。

〇満点カード2枚↓清酒、ワイン、焼酎のいずれか1本

### さくらの街信用組合の事業者ローン

## ゆうゆうローン・ビジネス

スピード審査でお手続簡単！便利な事業者ローンです。

ご利用限度額 10万円以上500万円以内

① FAXにて仮審査申込み可 ② 原則60分のスピード回答 ③ 担保・保証人不要 ④ 見積書、申告書不要

適用条件の内容、融資条件についてはご確認、お問い合わせは **お電話でどうぞ!**

本店 TEL 62-2880 五泉支店 TEL 43-2211  
安田支店 TEL 68-2228 村松支店 TEL 58-2121  
新津支店 TEL 24-8281 豊栄支店 TEL 386-1181

### 新潟県最低賃金は 時間額 830円 になります

新潟県最低賃金は、2019年10月6日から830円になります。最低賃金は、事業を営む全ての使用者及びその事業場で働く全ての労働者に適用されます。なお、最低賃金引き上げに向けた業務改善助成金制度等も設けられておりますので、ご相談ください。

無料相談に関する問合せ 最低賃金に関する問合せ  
・新潟働き方改革推進支援センター 電話:0120-009-229  
または025-256-8701  
・新潟労働局労働基準部資金室 電話:025-288-3504  
・新潟労働基準監督署 電話:0250-22-4161

### 五泉商工会議所 ニュース 広告を募集しています

- 1コマ11,500円(縦3.35cm×横7.7cm)
- なお、会員事業所のみ掲載可能です。
- 発行部数約11,000部。毎月1回五泉地区全域に折り込み。首都圏在住の「五泉応援団」の皆さんにも郷土のニュースとしてお届けしています。
- コマ数や掲載月数(1回のみ掲載等)についてもご相談承りますのでお問合せください。

申込み 五泉商工会議所(電話43-5551)

### 2019 11/21(木) 解禁 ポージョレ ライブパーティー

あのワインが今年もやってきます！  
太陽と大地の贈り物、ポージョレヌーヴォー  
年に1度のこの機会を是非ご堪能下さい

受付 PM6:30 開演 PM7:00(予定)

お一人様 **¥8,000** (お席料、消費税、サービス料込み)

詳しくは、お問い合わせください。  
おまちしております

ガーデンホテル マリエール  
五泉市赤海1074-1  
☎0250(42)1212  
E-mail:info@maryell.jp

令和2年 2/29 まで

壁掛け型エアコン 7,500円 でご提供いたします  
※お掃除機能付きは対応できません ※+1,000円で防カビ・消臭効果

レンジフード 10,500円 でご提供いたします  
※よれやおおきさ、広さによっては別途費用がかかります

ハウスクリーニング山文 権瓶 修治  
(日本ハウスクリーニング協会会員) ☎959-2213 阿賀野市小松1046

### 五泉市消費生活センターのご案内

商品の購入やサービスの利用、契約や解約・販売方法などに伴う消費者トラブルでお困りの方の相談を、専門の相談員がお受けします。相談は無料です。電話または来所にて受け付けています。秘密は厳守しますので、お気軽にご相談ください。

受付時間 月～金曜日 午前10時～午後4時 (土日、祝日、年末年始は休み)

電話番号 0250-47-4578

所在地 五泉市本町2丁目3-35 まちの駅「は〜とふる五泉館」内

※お車で越しの方は、五泉市立図書館駐車場をご利用ください。

### 一事業案内

- 宅地開発分譲
- 中古住宅販売
- 賃貸管理・仲介
- 自社保有物件運用

この町といっしょに、ずっと未来へ

宿ティー・エム・シー 赤海2 TEL42-2125 http://niigata-tmc.com/

様々なシーンで食べるしあわせを。

スーパーマーケット向おかゆ 介護用おかゆ  
防災用おかゆ「缶詰」 防災用おかゆ「レトルパウチ」  
(賞味期限3年) (賞味期限5年)

株式会社 ヒカリ食品  
〒959-1803 新潟県五泉市下条88番地 ☎0120-143-755

### こんなこともおまかせ下さい。

- ・ ストープの点検、修理
- ・ 給湯機の入替、修理
- ・ シャワー、水栓の取替、水洩れ修理

—エネルギーとガス石油器具のことなら—  
**(有)田中利三郎商店**  
五泉市本町3 TEL 42-2487

「きなせやカード」のポイントお付けします。(220円で1ポイント)

### 忘年会は居酒屋を超えた当店で!

酒菜食堂 **猿 Baku**

飲み放題付 **4,500円** 以上  
お料理6品+本格寿司  
他に5,000円コース、5,500円コースも出来ます

by 寿司・割烹さくま  
馬場町1-9-1 ☎42-4488 火曜 20台